

編集と発行 新潟県栃尾市役所 電話(02585)2-2151

とちお第219号昭和50年3月10日発行 毎月 10日 1回発行 (定価1部 8円) 昭和32年2月20日第3種郵便物認可

入所生を募集しています

新潟県後保護指導所

新潟県後保護指導所では、昭和五十年度の入所生を次の要領で募集しています。

呼吸器、心臓及び腎臓の機能に障害のある方で、入所後技術を身につけて、社会復帰を希望される方は、きたる三月二十七日までに福祉事務所（市役所二階、電話二局二一五―番内線二七二番）へお申し込みください。

◎対象となる障害者
肺結核、肺気腫、肺せんい症、肺化膿症、気管支喘息、気管支炎

拡張症等の既成症のある者及び心臓、腎臓等に障害のある者。

◎入所資格

十五才以上の者で、医師が指導訓練を受けても差支えないと認められた者であれば、身体障害者手帳所持の有無にかかわらず入所できます。ただし、伝染性疾患及び精神性障害のある者は入所できません。

◎入所経費

入所を希望する障害者と生計を一にする世帯で、昨年中に納

めた所得税総額が三万二千四百円以下であれば無料です。それ以外の世帯については、食費として月額一万一千円が必要です。

入所中は、体力に応じた学習及び作業ができ、嘱託医による定期診断が受けられます。なお技能を修得して退所される方には、施設が職業安定所と連絡をとり、職業のあっ旋をいたします。その他不明な点については、福祉事務所へご照会ください。

◎訓練科目
電気科、洋裁縫物科、経理簿記科、印刷科。

◎その他
入所中は、体力に応じた学習及び作業ができ、嘱託医による定期診断が受けられます。なお技能を修得して退所される方には、施設が職業安定所と連絡をとり、職業のあっ旋をいたします。その他不明な点については、福祉事務所へご照会ください。

飲酒運転追放百日運動終る

減らない飲酒運転

交通違反のなかでもっとも悪質で、しかも、大きな事故につながる飲酒運転を追放しようと、昨年十一月十一日から続けてきた飲酒運転追放百日運動が、さる二月十八日終了しました。

市は、市交通対策協議会などと協力して趣旨の徹底を図りましたが、この期間中、当市で六人の違反者があり、運転者の交通マナーの欠如が指摘されました。運動期間中の違反者氏名 三沢千代太、木口権太郎、外山祐二、大崎専二郎、大崎和章、飯浜幸一

県議会議員選挙

投票日 4月13日
告示日 4月1日

市議会議員選挙

投票日 4月27日
告示日 4月17日

◎市議会議員選立候補予定者にお知らせ

市議会議員選挙立候補予定者の打合せ会を次のとおり開催いたしますので、立候補予定者は、定刻までにお集りください。

この打合せ会は、公職選挙法の規定により、立候補にともない各種の届出等の手続きを必要としますので、それらに必要な書類の伝達及び記載方法等の説明をするものです。

とき 3月28日午後1時
ところ 市役所大会議室

◎選挙時登録名簿を縦覧

県議会議員・市議会議員選挙のために調整する選挙人名簿（選挙時登録）を下記により縦覧します。

県議会議員選挙 3月19日から23日まで
市議会議員選挙 4月17日から21日まで



(1月末日現在)	
世帯数	7,710
男	16,239
女	17,226
計	33,465

今月の市税

▷国民健康保険税
納期 3月31日

行政相談日

▽とき 三月二十四日
午前十時から
午後三時まで
▽ところ 市役所市民相談室
なんでも気軽に相談ください

栃小杉の子祭り

さる二月十五日、栃尾小学校児童会「杉の子会」は、恒例の杉の子祭りを行いました。立春をすぎたとはいいながら、雪国栃尾の寒さは二月が本番。この寒さも、元気な子どもには関係なし。盛りだくさんの行事内容も、がちりと組んだチーム

ワークでスムーズに進行して、ファイナルは特設ステージでのもちつき大会。このもちのようにねばりのある元氣な子どもに育って欲しい。そんな願いが、周囲で見守る先生や父兄の顔に……。楽しい一日でした。

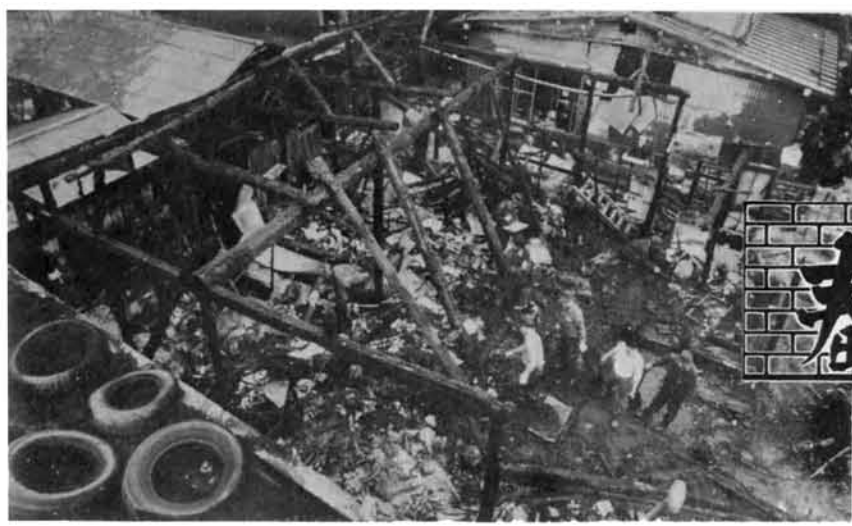
(関連記事七ページ)

ねばりづよーいげんきなごとき



おもな内容

春の火災予防運動……………2	輸血代金が無料に……………6
ガソリンの無鉛化……………3	フォートニュース……………7
お元気ですか……………8	とちおと人物(物語)……………8
(市長からのたより)……………4	公民館のページ……………9
ご紹介します ②……………5	お知らせ……………10



春の火災予防運動

4月1日～4月7日

生活の一部は火の点検

四月一日から七日まで「春の火災予防運動」が行われます。毎年このころから空気が乾燥し火災が発生しやすくなり、加えて季節風等により大火になりやすい時期を迎えることから、火災を未然に防止するために心掛け、生命と財産を火災から守りましょう。

昭和四十九年一年間の当市の出火件数は二十四件、損害額は一億四千二百六十四千円で、前年に比べて件数で十二件、損害額では一億二千九百七十八万一千円の増といずれも大巾な増加となりました。原因は、プロパン、都市ガスの六件、電気関係の三件の順で、その大半が一般住宅及び中、小規模工場の関係者によるちよつとした不注意、不始末によるものが目立っています。

わが家の防火診断

だれでも自分の家が火事になると思っている人はいません。しかし

防火対象物の表示・公表制度実施

新潟県では、昭和五十年四月一日から一斉に実施されます。

栃尾市では、現在対象となる建物が三十件あります。このような建物は、防火施設の整備はもとより、出火の際の避難器具、避難通路



四月一日午前八時 三十分サイレン長音 六十秒を吹鳴します

ガソリン無鉛化を実施

あなたの車はどのステッカー

「鉛」は、古くから有毒なものとして恐れられており、現在では大気汚染防止法や水質汚濁防止法でも有害物質として定められております。

自動車等エンジンに使われるガソリンには、従来、鉛化合物(アルキル鉛)が微量ですが添加されておられ、これは、自動車等のエンジン性能の維持等のために使われてきたのですが、微量とはいえ鉛公害防止対策上、できるだけ早く取り除くことが主要な課題になってまいりました。このため、通商産業省では、鉛による環境汚染

防止対策の一環として「ガソリン無鉛化」を実施することになりました。しかし、昭和四十七年夏以前に生産された自動車の中には、無鉛ガソリンを使用し続けると、排気弁座の異常摩耗を起し、エンジンに不調をきたしたり、性能が低下するものがあります。とくに、長時間の高速走行や山道走行で、こうしたトラブルによる事故が発生する恐れがあります。そのためこの種のガソリンエンジンには、必要に応じて有鉛ガソリンを使用しなければなりません。

昭和四十七年夏以降に生産された自動車のエンジンには、すでにトリアル防止の対策が施されています。このように、自動車によってガソリンの使用分けが必要になるため、すでに各自動車メーカーからガソリンの適正な使用方法、安全走行上の注意、相談体制などを記載した書類と適正な使用ガソリンの種類を明記したステッカーが、各ユーザーに届けられていると思

無鉛ガソリンの給油を受けてください。

市街地、郊外など平地部の一般走行では無鉛ガソリンの給油です。高速道路を2時間以上、または峠など山道を3時間以上走る場合および高速道路や山道を常時走る場合は有鉛ガソリンの給油を受けてください。

有鉛ガソリンが常に3分の1程度以上混入しているように、有鉛ガソリンと無鉛ガソリンを交互に又は併用して給油を受けてください。

有鉛ガソリンの給油を受けてください。

無鉛 無鉛ガソリンをご使用ください。

高速有鉛 高速道路・山道では有鉛ガソリンを加えてください。

混合 有鉛ガソリンを適量程度混入してください。

有鉛 有鉛ガソリンをご使用ください。

—50年度当初予算案まとめ— 総額 29億1,903万円

昭和五十年度の一般会計当初予算案がまとまりました。予算総額は、二十九億一千九百三十二万二千四百二十二円、前年度の二十四億二千七百七十四万一千円に対し、二十・五割増の予算です。新聞紙上等で自治体の財政危機が伝えられておりますように、本市の財政状態も非常にきびしいものになりました。とくに、義務的経費と物価高に伴う諸経費が増大する反面、繊維不況を中心とした経済不況は、市民所得にも多大の影響を与えており、市税の伸びも期待で

ござんじですか タバコ消費税 昭和48年度、タバコ消費税として市の収入金が55,131千円あり、市のいろいろの仕事に使いました。(タバコは市内で買いました)



あゝ元氣ですか

私達の住むこの社会は、大勢の人間が生き、そして、その人間の今日より明日、明日よりあさってと、止むことのない建設の心によってささえられながら発展してきました。

向学の心に燃えて栃尾を巣立った多くの人達が、それぞれ、今、第二の故郷で、一心に地域の発展に尽されています。その人達は生れた栃尾をどんな眼で見、育った栃尾をどんな感情でとらえているのでしょうか。(この企画は「市長からのたより」と題し、市長がお手紙を差しあげ、その返信を掲載するものです。)

私は、大正二年旧入東谷村来伝に十人兄弟の五番目として生れ、生家は代々農家で、米と蚕と機と炭焼などで生計を立てていました。小学校六年間は来伝小学校に通い、東谷の高等科に入学しました。当時の来伝小学校は百五十人位の生徒で先生は三人と記憶しています。東谷小学校は大きくて、先生も十五人、屋内運動場の広さにおどろいたことを思い出します。

ここでご指導くださった保科博義先生に私淑したことが、その後の人生に大きな影響がありました。もう四十五年も昔のことですが、記憶もたどたどしいのですが、一年生の頃に栃尾郷を襲った豪雨は子供心に深く残っており、今もぞっとする思いがいたします。

楽しかった思い出は、栃尾町の馬市と諏訪神社のご祭礼。五十銭の小遣いをにぎりしめてのお祭り見物が、ついこのうのこのように思い出されます。

雨の日、雪の日の四キロ余の辛かった通学も、今はなつかしい思い出となりました。

高等科卒業後、二十歳まで百姓

をしていましたが、その四年間、農家の二・三男の宿命のようなことを感じたり、いずれは栃尾郷を出て行かねばならぬ運命かと考え、用をなすか否かは別にして当時の中学校講義録をとり、また、長岡中学に在学していた従弟から古い参考書等を譲り受け、夜自宅で勉強しました。この数年間の農家の仕事、夏の田の草とり、桑畑の世話、蚕の始末、炭焼きをしてみたことは、無駄ではなかったと思えます。

当時の私の生家はごく標準的な自作農で、七十俵前後の米、春夏秋の繭約三十貫、そして炭焼き、冬は屋根の雪下しと農仕事、ときには年貢米を積んで栃尾町へ運び、帰りは肥料(豆粕・アンモニア・燐酸加里)を積んで帰ったものです。町の大通、谷地、滝の下、大橋を渡って大町の袂に橋場という書店があり、そこで参考書を買うのが大きな楽しみでした。当時は、自動車などもなく、大きな握り飯を持って行き、万兵衛(油揚げ)で十五銭の油揚げを食糧を喰べたのも、今は楽しい思い出の一つです。

そして、二十歳の春上京し、ま

ず海軍の少年航空兵の試験を受けて見事に失敗。百姓の子として農村の今後の改革、発展を考え、獣医学校に入学、苦学をして昭和十年に卒業して三夏の経営する子安農園に就職しました。しかし、農園で働いてみて細菌学を基礎から学び直さなければならぬことを痛感し、翌十一年一月に北里研究所に雇員として入所して以来今日まで北里研究所に奉職、その間夜学で語学等を学び、中学校、高等学校の教員免許を取りました。

北里研究所での研究テーマは、新潟県の信濃川、阿賀野川に発生する「恙虫病の研究」を選び、昭和十六年に学位論文を提出、十九年に医学博士の学位を授与されました。

十六年十月陸軍に召集され、獣医部特校として各地を転戦、二十一年七月復員して北里研究所に復職、今年で北里在職四十年を迎えました。その間、母校の麻布獣医科大学理事、教授を兼任、昭和三十七年北里学園の創設、同四十一年に北里大学畜産学部、四十六年には水産学部の設立を主任理事として担当、一方、三十九年には北

里薬品産業株式会社代表取締役社長に選任されるなど、北里の最高責任者の一人として無我夢中で働いてきたと自負しております。

薬品業界においても、動物用生物学的製剤協会、動物用ワクチン協同組合の常務理事として、ワクチンの需給安定にも意を尽しました。更に請われて日本獣医師会副会長に就任、また、獣医師免許審議会会長代行など、農林、文部、厚生各省の委員として働かせてもらっています。

こうしたことが昨年の藍綬褒章の受章となり、産業教育功績者表彰の理由と考えています。

ひととおりの生きた半生の思い出や仕事をのべましたが、ひるがえって考えて見ますとまじめに一生懸命に生きたら、おのづと自分の生きる道が開けるものだとしみじみ感じます。現在の北里の従業員三千人の中で私が一番古参になりました。北里大学の学部長、北里薬品の社長になったのも、与えられたポストで最善を尽したことで報われたものであり、これからもそれあるのみと思っています。

農家に生れ、百姓をし、苦学して大学教授に、会社の社長になれたのは、故郷の皆様の無言の励ましとご好意があったること、今更のように感じております。

建設課

建設課には、監理係、管理補修係、工務係、都市計画係の四つの係があり、課員は二十一人です。

昭和四十七年十二月策定の栃尾市総合計画では、その序論で、本市の生活基盤安定化のため、道路網の整備促進と教育施設の整備拡充を施策の主軸とするのとされています。

とくに、豪雪というハンデを背負う本市の場合、冬期間の道路無雪化を含めた総合的な道路整備は、市政の最大の懸案であり、歴代市長が常に施策の第一に取り上げ、推進してきました。



しかし、距離的に多少問題があっても、負担をできるだけ軽くして、通年利用できるような状態に保つことは、行政の責任として当然のことです。

市の総合計画で、道路網の整備を施策の主軸に定めた最大の理由もここにあります。

このような目的達成のため、綿密な計画と、大きな将来展望に立って、毎日仕事をつづけている

産業課には、農林係、農地係、商工観光係の三つの係があり、課員は二十二人です。

我が国は、戦後食糧事情が一応の安定をみた昭和二十年の後半から

況な市域 国策としてに散在する八十 工業立 三の集落、そこに住む 三万四千市民が、市民として可能ながきり平等の取扱いを受ける。そのために、市の公共施設は、市民がもっとも活用しやすい状態に、しかも、活用しやすい場に作る。

これが理想ですが、それらに投資する財源に限りがある以上、現実には不可能な場合が多いわけ

のが建設課です。

仕事の内容は、大きく分けて道路・橋りょう(都市計画に伴うものを含む。農道関係を除く。)の新設・改良とこれに伴う用地の買収・登記に関する事務、現に利用されている道路、河川、橋りょうの維持補修に関する事務、災害が発生した場合に、これらの施設を復旧するための各種の事務と道路



国をめざし、その結果、驚異的ともいえる発展をとげました。

都市を中心に工業地域はほとんど拡大し、都市周辺の農地が工業用地に住宅用地にと変わって行きました。

国をはじめ市町村が進める施策は、常に住民の要望が集約されたものでありますので、時代の変化と共により良いものに手直しされ

て行きますが、農政ほど右に左に変化したものではありません。

本市は、昭和四十八年末、栃尾農業地域整備計画を策定しました。この計画は、現在の農業の実態を把握した上で、農業の健全な振興を図るためのいろいろな基本計画が盛り込まれています。

市の基幹産業としての織物は、産地始まって以来のピンチに立たされています。世界的な経済不況の影響を受けていることは事実ですが、このピンチを切り抜けて、より大きく飛躍するためには、業界が手がけている構造改善事業などに合せて、市としても融資面などでバックアップする必要があります。

また、商業振興についても、業界が進める魅力ある商店街づくりに合わせて、商店街路の形成と駐車場の整備を進めてショッピングの環境作りをして、市民の市内消費を図らなければなりません。

本市には、恵まれた自然があります。この自然を雪に関する 事務に分けられ 活用 市民のみなさんの要望に じゅうぶん耳を傾けながら、限られた財源を有効に活用して、明る

最近世界的な食糧不足が話題になり、農家の生産意欲は急激な高まりを見せています。不況克服の悲願に燃える織物業界も行政の適切な助言を待っており、産業課の果たす役割は重要で

して、大都市に住む人達が渴望している観光地作りも可能です。

このように、産業課は、市内のあらゆる産業の振興とその産業が振興され、市民の生活に潤いができたことよって生れた余暇利用のための場所づくりに取り組んでいます。

最近世界的な食糧不足が話題になり、農家の生産意欲は急激な高まりを見せています。不況克服の悲願に燃える織物業界も行政の適切な助言を待っており、産業課の果たす役割は重要で



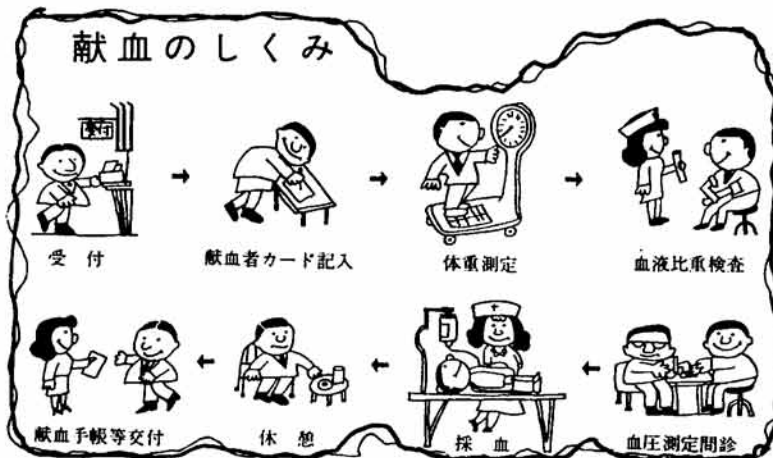
産業課

献血者の善意を分かちあい 輸血代金が無料に

交通事故など不慮の災害による手術や病気の手術で輸血を受ける人が増えてきました。手術で輸血を受けた場合、その輸血代金は自己負担分として、病院などの医療機関に支払わなければならないかもしれませんが、しかし、輸血を受けた人が、その自己負担分として支払った輸血代金を、日本赤十字社がお支払いして、実質的に血液代金を無料にするという制度が、昭和四十九年四月一日にできました。この制度は、献血された人々の善意を広くわちあおうというものです。

●申請者
●原則として血液代金を医療機関に支払った人(但し、その人が申請できない事情がある時は、代理人でも良い)

◎申請方法
●申請書の用紙は、病院などの医療機関、赤十字血液センター、市役所保健衛生課の各窓口において



●申請書は、必要事項を記入し、輸血を受けた医療機関で証明を受けてください。

◎申請書の送り先
●千九五一 新潟市関屋下川原町一の三の十二 新潟県赤十字血液センター 新潟三一局三二二五番

◎支給対象血液
●薬価基準に載っている健康保険が適用される血液(全血製剤及び血液成分製剤)

◎支給額
●申請書は、必要事項を記入し、輸血を受けた医療機関で証明を受けてください。

●血液代金のうち社会保険各法などの法令によって支払われる額を控除した自己負担額(但し、高額療養費制度を実施している社会保険に加入している人は、一カ月一医療機関三万円を限度とする)なお申請の手続き、その他不明の点がありましたら赤十字血液センターまたは、市役所保健衛生課にお問い合わせください。

三月二十八日

体重が男子四十五キログラム、女子四十キログラム以下の方。

昭和五十年年度 献血計画

昭和五十年年度の献血計画ができましたのでお知らせします。実施

4月	9日
5月	12日
6月	9日
7月	14日
8月	11日
9月	22日

心身障害者扶養共済制度 にご加入ください

新潟県では、心身障害者を扶養されている保護者の死後、障害者の世話をする介護人の精神的、経済的負担を少しでも軽減するため、心身障害者扶養共済制度を設立し、その加入者を募集しています。

この制度は、加入された保護者の方から毎月一定の掛金を納入していただき、保護者に万一のことがあった場合、その月から障害者の一生を通じて毎月二万円の年金を、また障害者が加入者より先に死亡した場合は、弔慰金として二万円を支給するものです。次の要件を満たす保護者で、この制度に加入を希望される方は、福祉事務所までご連絡ください。

◎掛金(月額)
加入者の年齢が、三十五才未満の場合は千円、三十五才以上四十五才未満の場合は千三百円、

◎その他
支給される年金には所得税がかかりませんし、毎月の掛金は生命保険料同様所得控除の対象となります。

自衛官募集中

※ 志願票および志願案内書は市役所総務課にあります。

杉の子祭

児童が、自分たちで企画し、自分たちで進行する。ことし数えて3回目の杉の子祭。
年々内容も充実して、ことしは杉の子大鼓も登場。みこし大会は、素膚にパッピのいなせなスタイル。
春を待つ同校の楽しい年中行事になりました。



わたし生れて
はじめてなの!

みこし大会
祭の圧巻は3年生以上のみこし大会。魔品をじょうずに使って出来ばえも上上。

杉の子大鼓を披露

今年から勇壮な杉の子大鼓も登場。上級生のあざやかなパチさばきに下級生はおしめない拍手を。



かわいい阿波おどり

2年生は、さまざまな衣装で阿波おどり、ヤンヤのかっさいにテレながら。本場の人に見せたかったですね。



郷土開発に尽した

佐藤 伴吉

佐藤伴吉氏は、明治十五年父佐藤富士五郎、母よし子の長男として市内比礼に生まれました。十二才のとき父に死別し、多感な少年時代を母の手により送り成人しました。若き日の彼は、郷土比礼の青少年の文化や教養の向上の重要性を痛感して、「文友舎」を創立し、この学舎を中心として夜学の指導に邁進して努力しました。



佐藤 伴吉

明治三十五年の秋、仙台にある輻重隊に入隊し、明治三十七年ロシア(ソ連)との間に戦争(日露戦争)が勃発し、そのため征途中に満州に渡り転戦しました。二年余の戦争ののち、明治三十九年四月凱旋し郷里に帰りました。彼、伴吉は村民の要望も厚く、若年にして区長に選ばれ、青年団を創設しこれを主宰、つづいて在郷軍人分会長をつとめ、やがて志を政界にむけ、古志郡議会議員に当選しました。また、若冠二十八才にして古志郡荷頃村長に選ばれ六期にわたり二十余年間村政を担当、郷土の振興に努力し、いくた

の実績をあげました。大正の末頃養蚕家各人による、繭の個人販売が極めて不利なことを説いてまわり、古志郡絹糸組合を創設して、自らも専務理事になって養蚕家の利益を高めました。荷頃郷の住民は、たび重なる河川氾濫に苦しめられてきた。この問題に対し彼は、昭和の初め東京大学の諸戸教授の指導を受け、荷頃郷に砂防工事を導入して治水向上に力を尽しました。昭和三年四月全国的な模範とされた荷頃郷市場に、大日本蚕糸会総裁関院宮様及び牧野忠篤会長の来郷の際、蚕糸界発展に尽力した功績により、大日本蚕糸会より有功章を授与されました。昭和六年九月新潟県議会議員に当選し、県政の発展につくされました。又、郷土の産業文化の向上発展のため、荷頃地内環状道路を

企画実現し、将来の進展に備えられた。又、荷頃郷病院の設立には卒先努力され、地域医療の充実にも極めて熱心に努めました。なお長岡赤十字病院の設立も彼の力によるところが大でありました。昭和六年十一月「荷頃公民読本」を荷頃村振興会の事業として刊行し、公民教育の振興を図り教育の充実を努めました。昭和十年一月八日永年にわたる自治の功績に対し、勲七等瑞宝章と、特別に功労顕著であったので、菊花御紋章入り木盃を新潟県下市長長二名の中の一人として賜りました。

昭和十三年三月二十四日古志郡町村会長として、雪害対策陳情のため出県の途中、栃尾鉄道加賀・椿沢両駅のタレットの間違いにより正面衝突し、この事故のため重傷を負い、三月三十一日をもって急逝されました。彼の温厚・誠実にして清濁併せ呑むという性格は、衆と親しみかつ愛され、その先見の感覚と相俟って、多くの人々から惜まれ地元荷頃村では、村葬の礼をもってこれを遇しました。享年五十六才。昭和十三年四月十五日大日本蚕糸会総会において、関院宮総裁より第二種紅綬功績章を遺族に親授し、その功績に報いました。(市史編集室長 山内貞次)

お頒けします 一冊子「とちおと人物」

市は、さる昭和四十五年七月号から本紙で紹介してきた「とちおと人物(物語)」を、冊子として発刊するため準備を進めてきましたが、このほど完成し希望者に有償頒布いたします。内容は、昭和四十五年七月号掲載の芳賀輝可から昨年十月号掲載の山田錫までの計五十一人が掲載してあります。

この人達は、いずれも私達の住むこの栃尾の教育振興や産業発展のために尽されたかたがたですが、時代の流れとともに忘れ去られようとしており、また、当時の資料もさだかではありませぬ。



A5判 116頁

この冊子にもりこまれた記述は執筆者のかたがたの並々ならぬ苦労によってつづられたものです。頒布要領は次のとおりですが、数量に限りがありますので、希望されるかたは早目にお申し込みください。

市史史料集

もとうぞ

市は、市史編集のため昭和四十三年以来市史編集室を設けて資料収集を続けておりますが、それらをまとめた次の史料集を作成して一般頒布しております。

- 希望者は、市役所内市史編集室へどうぞ
- 第一集 租税編 千二百円
- 第二集 町方編(中) 千四百円
- 第三集 町方編(下) 千二百円
- 第四集 町方編(上) 千四百円
- 第五集 村鑑編 千二百円
- 第六集 書留帳編(上) 千五百円
- 第七集 民俗編(一) 千五百円
- 第八集 書留帳編(下) 千二百円
- 第九集 一揆編 二千七百円
- 第十集 一揆編 二千八百円

(送料は、市で負担します。)

書道教室

学習日 毎週水曜日
定員 四〇人
学習範囲 楷書 行書 草書
かなの初歩
経費 二、五〇〇円

ペン字教室

学習日 毎週水曜日
定員 四〇人
学習範囲 楷書 行書 草書
かなの初歩、創作
経費 二、五〇〇円

カラージュ教室

学習日 毎月第一、第二火曜日
定員 三〇人
内容 栃尾の織物を生かした手づ

洋裁教室

学習日 毎週水曜日
定員 二〇人
学習範囲 スカート、ブラウス
ジャケット 洋裁の基礎
経費 五〇〇円

絵画教室

学習日 毎月第四日曜日
時間 午後一時から五時
経費 一、〇〇〇円
学習内容 水彩画、油絵の初歩
対象 小学生から一般の方まで
なお、このほか「バイオリン教室」「郷土史研究講座」「うたごえ教室」を計画しています。

学習する 素晴らしい習慣

市民講座のお知らせ



いま、あなたは自由時間を有効に使っていますか。公民館では、こども市民講座を開講します。これは、みなさんから余暇時間を利用して趣味教養を高め、楽しい毎日をおくっていただくというものです。昨年は、十の講座に、およそ四百人の方が受講されました。ことしこそ、あなたも多くの仲間といっしょに勉強してみませんか。

市公民館では、つぎのような要綱によって、各教室を開講します。

受講対象者は、十五才以上(高校生を除く)のかたで、学習は公民館で共同学習で行います。期間は、各教室とも四月から十二月まで、毎週一回午後七時半から九時半までです。受講を希望されるかたは、きたる四月十日までに経費を添えて

簿記教室

学習日 毎週木曜日
定員 五〇人
学習範囲 簿記の初歩から記帳まで、簿記能力三級をめざす
経費 一、五〇〇円

四月三日に成人式

案内もれは連絡を

ことしの成人該当者は、昭和二十九年四月二日から三十年四月一日までに生まれたかたです。成人式に出席できる者は、栃尾市に住んでおり、住民登録をしているものを原則としますが、市外からの就職者、当市出身の学生などでも、他市町村の式典に参加しなかつたかたは、本人または家族の申し込みによって出席できます。該当者には、市教育委員会から式典参加の案内を二月末に差し出しました。また、式典への出席の確認については、地区代表者が伺います。もし、案内状が届かなかつたり、代表者の確認がなかつたかたは、公民館(二局二〇二〇)へご連絡ください。

市民書きぞめ展 特別賞の受賞者

- 第一部 小学生
 - 市議会議員賞 五十嵐奈美子(東谷六) 教育長賞 長部京子(栃尾五) 公民館運営審議会委員長賞 小林啓子(栃尾六) 婦人会連絡協議会賞 渡辺正弥(比礼一) 小中学校校長会長賞 佐藤美子(栃尾二)
- 第二部 中学生
 - 教育委員長賞 小林幹子(栃尾一) 公民館長賞 笠井光(栃尾一) 商工会長賞 奥村恭子(栃尾三)
- 第三部 高校生
 - 栃尾新聞社賞 薬名林千代子 栃尾タイムス社賞 渡辺益美
- 第四部 一般
 - 市長賞 内山 寛(金町) 書道会長賞 清水正男(東町)

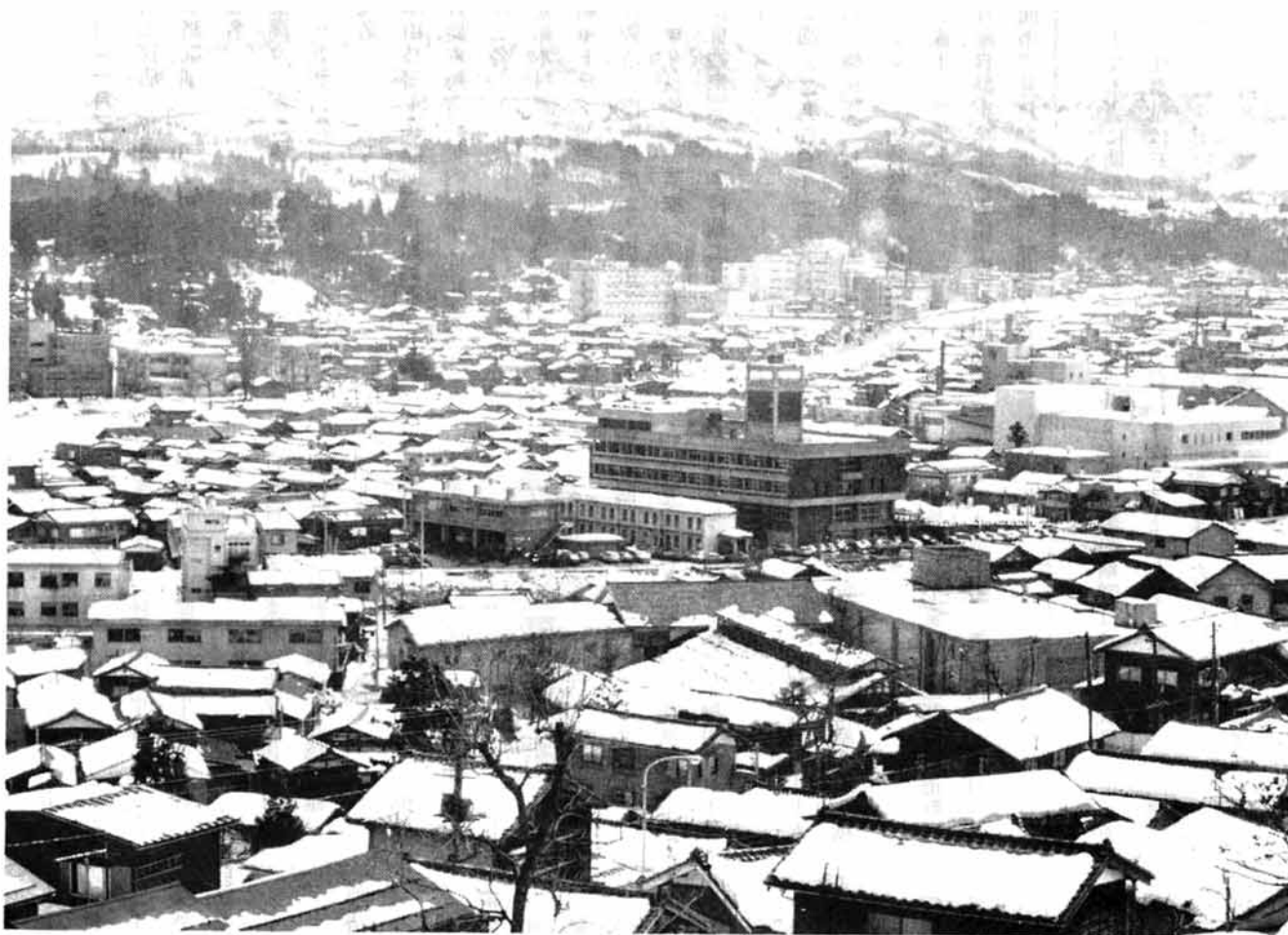
おすみでか

旧認定証を添えて
市教育センター ☎(2)2020
へお申込みください。
16ミリ映写機の認定証がかわります

とちお

編集と発行 新潟県栃尾市役所
電話 (02585) 2-2151

季節移動労働者特集
昭和50年3月15日発行



みなさん元気で働いていただけることと思います。広報とちお季節移動労働者特集号をお届けします。栃尾市からことしの冬出稼ぎに出ているみなさんの人数は、正規のルートで職業安定所を経由されたかたが880人、縁故就職を含めると1,200人程度と推定されます。もちろん出稼ぎといっても、塩沢町や湯沢町の上越新幹線工事現場に働く人のように、毎週土曜日の夜帰ってくるという人もあるようです。

が、ほとんどの人は県外で働いており、正月の帰省のほかは半年間行きっぱなしの状態と思われる。このため、市では、故郷を離れしかも長期間就労されているみなさんが、安全にしかも安心して働けるよう少しでもお役にたちたいということで、各種の出稼者援護事業を実施していますが、この特集号もみなさんのために作成したものです。

〔写真は3月8日撮影 市街地全景〕

統一地方選挙

4月13日 県議
4月27日 市議

帰郷のおくれるかたは
不在者投票で

すでにテレビ、新聞などでご承知のことと思いますが、四月には第八回目の統一地方選挙が実施され、栃尾市でも新潟県議会議員と市議会議員の二つの選挙が行われます。県議会議員選挙は、四月一日告示、四月十三日が投票日、市議会議員選挙は四月十七日告示、四月二十七日が投票日です。

この投票日まで自宅に帰らないかたは、不在者投票制度がありますので棄権することなく投票してください。

不在者投票の手続きは
早目にしてください
不在者投票は、選挙の告示の日から

不在者投票までの順序

それでは、不在者投票をするにはどんな順序で手続きをとらなければならぬのでしょうか。そのあらましは次のとおりです。

1 郵便などにより、宣誓書、投票用紙などの請求書用紙を選挙管理委員会からもらってください。この場合一つの事業所に多数の出稼者がいる時は、代表者が一括して〇名分といったように請求してもよいことになっています。またこの請求は選挙の告示日前でも、請求することができます。不在者投票をやるうとするか

たは、一日も早く請求してください。

2 宣誓書用紙等が届いたら、それに所要事項を記入し、選管あてに郵送してください。これも、選挙の告示日前でも、代表者が個人個人のもの一括して送付してもかまいません。選管ではそれが届くと、審査のうえ投票用紙と証明書を郵送します。

3 投票用紙と証明書が入った郵便が届いたら、「不在者投票証明書」の入った封筒は封を切らないで(開封すると無効になります)その郵便と印鑑をもって、あなたのいま住んでいる管轄の市区町村役場の選挙管理委員会へ行って投票してください。あとはすべて取扱った選挙事務局で手続きをしてくれます。

注意すること

(1) 不在者投票の順序で説明した手続きは、早目にとってください。
(2) 選管から投票用紙等が届けられても、みなさんの手に渡らず、事務所に留め置かれて、手続きが遅れたという例がありましたので、請求等がされたら、事務所によく話をし、届

いたらすぐ自分達の手にわたるようお願いしておいてください。
(3) その他不明の点は、次へ照会してください。

千九四〇一〇二 栃尾市金町二丁目
一番五号

栃尾市選挙管理委員会事務局
電話〇二五八五二二二五

塩水選の必要性

栃尾市農協

栃尾では、稲のバカ苗病が多くなっています。農家のみなさんは種子消毒(塩水選)をよくやっていないのではないですか。

種子を消毒し、ウイルスの無い種子を育ててこそ立派な米づくりができます。特に栃尾市では、三万キロ以上の必要種子に対し、種子協会からの購入種子はその半分に満たない現状ですから、種子消毒の必要性も高くなっています。

農協では、ことし全農家に種子消毒薬の使用説明書を配布しますので、時間的余裕のなからつい難になりながら塩水選ですが、もう一度その必要性を見直し、ぜひ実行してください。

出稼者

一五一人と懇談

市の出稼先訪問は四年目を迎え、こ
としは就労者五人以上の未訪問事業所
を対象に四回に分けて実施し、北陸、
中京、関東地域など九都県にわたる二
〇事業所、一五一人の出稼者と懇談を
行いました。

訪問集会

ことしも、渡辺市長、市議会、市農
協の各代表が出席し、事業所の担当者
を交え、就業時間
福利厚生をはじめ
仕事の内容、また
市の行政、郷里の
たより、帰郷後の
農作業など、職場
のことから地元の
ことまで広範に懇
談が行われました
総需要抑制策の
浸透している時期
で、出稼者の動向
が心配されました
が、事業所からは
「栃尾から来てい
ただいている方は

出稼先

カーボン製造で粉塵がひどいため、公害対
策として緑化に力が入れられているとのこと。
植樹、手入れなどは専門家のため、非常に喜
ばれています。〔東洋カーボン㈱〕



東京都民の命を守る山口湖から村山貯水池
への上水道取水塔の建設と導水管の布設作業。
帰るころには湖周辺の桜が咲き、花見が楽め
るとのことです。〔鷺海工務店〕

1平方メートル当り1万5,000円もする分
譲地の造成作業。でも会社は、いたって家族
的。〔フジタ道路㈱岡田工務所〕



この窓にはまっぴいるアルミサッシも、こ
こで作られたもの。きょうは群馬県のこの地
方では珍しい外の雪景色をながめての話し合
いでした。〔橋本フォーミング工業㈱〕



海が近くなので、いまにも宿舍も飛びそう
な強い風。仕事は海と都心を結ぶ近代道路。
作業は風が当たらない場所なのでいたって暖
いとのこと。〔地崎工業㈱中谷工務店〕

第一回(一月三十日〜二月一日)

- ▽栄工務店(福井県鯖江市) 〓工業用
水路掘削 金内里司(西中野俣)外
五名
- ▽東洋カーボン㈱(滋賀県近江八幡市)
〓カーボン製造 波形一(新山)外
九名
- ▽本田技研工業㈱(三重県鈴鹿市) 〓
自動車製造 金内靖雄(西中野俣)
外三名
- ▽愛知木材㈱(愛知県名古屋) 〓自
動車トラックボデー、土木工用型
枠製造 内山政虎(入塩川)外二名
〓トヨタ自動車工業㈱(愛知県豊田市)
〓自動車製造 剣持観二(一之貝)
外一六名

貫)外九名

- ▽日産車体㈱(神奈川県平塚市) 〓自
動車製造 諸橋正行(半蔵金)外六
名
- ▽日野自動車工業㈱(東京都西多摩郡
羽村町) 〓自動車製造 高橋政雄
(北荷頃)外三名
- ▽中村商店(埼玉県所沢市) 〓焼い
も販売 諸橋高明(半蔵金)外七名

訪問事業所

第三回(二月十二日〜二月十四日)

- ▽榎協信工業(埼玉県上福岡市) 〓国
鉄信号灯設備工事 諸橋義隆(半蔵
金)外六名
- ▽鷺海工務店(埼玉県所沢市) 〓上水
導水管布設工事 佐藤幸太郎(栃
堀)外六名
- ▽中静組(千葉県印旛郡四街道町)
〓下水道工事 酒井清(一之貝)外
六名

▽新妻工務店(千葉県市原市) 〓頭首 工、道路土木工事、小浦清作(栃堀 外一〇名)

- ▽鬼怒川ゴム工業㈱(千葉県千葉市)
〓自動車用ゴム部品製造 諏佐一郎
(繁窪)外六名
- ▽清水建設㈱駒井組(神奈川県川崎市)
〓ガス管布設工事 今井米作(一之
貝)外四名

第四回(二月二十一日〜二月二十三日)

- ▽池田製作所(群馬県太田市) 〓自
動車部品製造 今井儀助(木山沢)
外七名
- ▽橋本フォーミング工業㈱(群馬県館
林市) 〓自動車部品、サッシ型枠製
造 藤田龍之助(上塩)外四名
- ▽フジタ道路㈱岡田工務所(千葉県松
戸市) 〓宅地造成 佐藤文夫(下来
伝)外四名
- ▽地崎工業㈱中谷工務店(東京都江東
区) 〓高速道路工事 保科正雄(中)
外一三名

まじめで本当に助かっている。不景気
のため仕事量は三分の一〜二分の一減
となっており正社員とのかねあいもあ
るが正社員とも話し合いを行い、出稼

者には契約期間は元気に就職していた
だくことで努力している」という声が
聞かれました。
また、ことしはじめて栃尾市から就

労した事業所も訪問しましたが、どの
事業所でも融和の中にも事業所、就労
者共々努力されている様子が伺えまし
た。

出稼農業者短期研修

施設園芸農家を視察

二月二十三日(日曜日)、各事業所の休日を利用して、出稼農業者短期研修が神奈川県藤沢市で行われました。

これは、市内出稼者を対象に、市が出稼先周辺における先進地的農業経営の実地研修を行うもので、国、県の補助事業として行われている「出稼農業者営農改善特別対策事業」の一環として実施したものです。

今回の参加者は、上野周辺の一五名以上就労事業所より希望をとり、二名でした。人数の面ではちよつと少いようですが、参加者は全員大変な張り切りようで、観光バスが来る以前に全員が集合しました。



研修地の藤沢市御所見地区は、東海道線藤沢駅から北へ一五キロの地域で、相模原台地の南端平坦地域に位置し、農家数は五七二戸、耕地面積五一ヘクタールの畑作を中心とした地域です。畑作は露地野菜を中心に、施設園芸、植木、畜産と結合した経営が多く、畜産は、養豚、乳牛を主体とした都市近郊農業地帯です。農業粗生産額は、昭和四十七年度で約二二億円。これは藤沢市農業粗生産額の五三・八割とその半分以上を占め、藤沢市の主要な農業地帯ともなっています。また、この御所見地区は、湘南の園芸、畜産の選択拡大に早くからとりくみ、現在では神奈川県でも重要な農業団地として、面積の拡大と共販体制の整備をはかり、生鮮食料の供給基地として脚光をあびています。

私達が見学させていただいた常盤幸雄さんは、御所見地区施設園芸の指導者で、キュウリを主体にしたハウス栽培を十五年以上もやっている模範農家です。その経営規模は、昭和三十八年に全部鉄骨ハウスに切り換えた三三二四平方メートルを夫婦二人で経営するほか、近年農業高校を卒業した長男が、他の二棟のハウスで花木の栽培をしています。ハウスの温度は、重油を使って常時三〇度くらいに自動的に調節されていますし、出荷は地区の共販組織でほとんど一年中市場に共同出荷し、所得は三五〇万円あるとのこと。自然条件、社会条件に私たちの栃尾とは大きな差異があるとしても、実際に見せていただいた輸入カボチャへキュウリを接木する技術、堆肥の利用、土壌からくる病気の防除、品質の改良、共販体制による共同出荷、後継者の問題など、栃尾でも充分応用できるのではないかと思われました。

栃尾市の出稼援護事業

栃尾市では、地元を遠く離れて就労されているみなさんが、安心して働けるよう各種の出稼者援護事業を実施しています。

そのおもなものは、出稼前のリーダー研修、正月帰省バスの運行、出稼先への広報、ローカル紙の送付、出稼先訪問集会、出稼農業者の短期研修、留守家族懇談会などがあげられますが、これらは、労働省の季節移動労働者援護対策事業、農林省の出稼農業者営農改善事業により、国、県より補助金をもらって実施されています。もちろん、国、県では市町村に補助金を出しているばかりでなく、東京、横浜、名古屋などに出稼援護相談所を設置したり、出稼ぎ中のトラブルの相談相手として相談員を委嘱し、出稼者の就労している事業所を巡回させ、苦情処理等にあたらせているほか、出稼先訪問バスの実施など直接いろいろな事業もやっています。

みなさんの中で、こういうことをやってもいいという希望や意見があったらお寄せください。

―三国峠もスムーズに― 正月帰省バス

年末の国鉄は、故郷への帰省客がどつどおし寄せ、殺人的ともいえるラッシュとなります。この混雑にあわないでみなさんが全員、家族のかたと一緒に自分の家で正月を過してもらいたいということ、ことしも十二月二十九日の夜から三十日朝にかけて、東京と栃尾を結ぶ出稼者正月帰省バスを実施しました。

東京方面からの帰省バス実施は、こととして三年目。当初一台であったバス台数も昨年度は二台、今回は三台で、東京都、神奈川県、埼玉県、千葉県内の二十三事業所に働く九六名のかたが利用されました。

帰省バス運行で一番心配されるのは降雪による三国峠越え。ことしも比較的天候に恵まれ、小雨がシトシトと降る上野公園を、午後九時三十分に出発した越後交通デラックスバスは、各家庭への土産を多く積んで、三国峠を無事越え、翌朝七時過ぎ栃尾市役所前に到着。

市では、この正月帰省バスを、今後

もみなさんの希望に応じ、よりよい日程と内容を検討して実施してゆきたいと考えています。

留守家族懇談会

入東谷・栃堀で計画

みなさんが故郷を離れ、出稼先で働いている長い六カ月間、留守を守っている家族のかたの苦労もまた並大抵のものではありません。

昭和五十年年度、栃尾市における農業畜産関係の施策のあらましをお知らせします。……

昭和四十五年から実施された米生産調整対策事業は、昭和五十年年度まで実施されますが、今まで五年間の実施状況は、昭和四十五年一八七ha 四十六年二二二ha 四十七年二二六ha 四十八年二二五ha 四十九年二二五ha 九haとなっており、栃尾市総水田面積の一五割に相当し、その内容は、山間地の生産条件の悪い農地であり、復元不可能な状況下のもも多くあります。今後、規模拡大による農業生産の増大と、経営の安定向上をはかるため、農地の再開発とその高度利用を推進す

一家の大黒柱の抜けたあとの毎日の雪とのたたかいははじめ、子供、老人の世話と、生活に追われっぱなしの日であろうと思われれます。

市では、市議会、農協等の協力を得て、三月下旬、みなさんが帰られる前留守を守っている家族のかたと懇談会を開きます。ことしは、いまままで半蔵金、中野侯、西谷の各地区で実施して来たため、まだ実施していない入東谷地区と栃堀部落の二カ所で実施する予定があります。

以下のことを計画して必要があり、以下のことを計画して農業関係

一、昭和四十九年度に引き続いて、小規模土地基盤整備特別融資事業を実施しますが、本年度は水田の再造成

昭和五十年年度

栃尾市の農業施策

ただでなく、桑園造成及び畑地造成をも対象とした事業を検討している。二、生産物の増大と生産技術の向上を図るため、農業祭を開催実施する。(稲作部門、養蚕部門、畜産部門、

定です。

この懇談会では、除雪の問題をはじめ、子供の教育、就職の問題など多くの問題と不安をかかえているみなさんの家族のかたから、これらの問題を直接聞かせてもらったり、出稼先訪問集会で実際にみなさんが働いている職場を見せてもらい、懇談を行って来た市長、議長、農協組合長などが、就労先での状況を報告したりして、市と留守家族との意志疎通をはかります。

水産部門

三、農業関係の組織が軟弱であることから、集団的生産組織の育成強化をはかる。(稲作部門、養蚕部門)

四、稲作生産技術対策事業の実施及び地力培養展示圃の設置等を行う。

畜産関係

畜産飼育農家は、減少傾向にあるが、近年飼育規模の拡大農家が多くなっており、畜産公害が問題化されています。

今後、公害対策は無論のこと、流通機構の改善、自給飼料の確保、家畜防疫事業を実施しますが、特に品種改良に力を入れ、優良種豚、優良素牛の導入事業を行います。

スタートする雇用保険

みなさんも新聞、テレビ等を通じてご承知のことと思いますが、いままでの「失業保険法」が改正され「雇用保険法」となって、四月一日からスタートします。この改正は、いままでと全く不公平であると批判のあった、失業保険給付を是正するとともに、失業者への給付ばかりでなく、失業の予防、労働者の能力開発向上などの事業もやって、働く人の福祉の増進をはかりとうとするものです。

今回の改正では、適用面でも給付の面でも改正が行われましたが、みなさんに直接関係する失業給付の面を説明すると次のようになります。なお、説明は正式発足後のものであり、現在失業保険に加入しているみなさんは、昭和五十年度は法律の経過措置として、いままでと同じ給付が受けられることになっていきます。(詳しいことは、安定所で説明会をするときにお話しします。)

雇用保険法のあらまし

- 失業給付は、別表のように求職者と技能習得手当に分けられます。
- 給付と就職促進給付に分けられ、求職者給付は、更に三つに分けられています。
- ◎一般被保険者に対する給付
- (1) 受給資格|| 離職の前一年間に保険に六ヶ月以上加入していること。(ただし、一ヶ月十一日以上の就労条件が十四日以上に改正されている。)
 - (2) 失業の認定|| 四週に一回、訓練受講の場合は、一ヶ月に一回。(改正前は冬期||二週に一回、夏期||四週に一回)
 - (3) 手当日額|| 最低、四四〇円|| 最高、五〇〇円。(改正前は最低八七〇円|| 最高、八〇〇円。ただし、扶養手当は廃止された。)
 - (4) 支給期間及び日数|| 支給期間は原則として一年間であるが、病気、妊娠育児などの場合には延長制度が設けられた。支給日数は次のとおりである。(改正前の支給日数は、勤務年数により九〇日||三〇〇日であった。)

年令	勤務期間	
	一年以上	一年未満
三〇才未満	九〇日	九〇日
三〇才以上 四四才未満	一八〇日	九〇日
四五才以上 五五才未満	二四〇日	九〇日
五五才以上	三〇〇日	九〇日
心身障害者等	三〇〇日	九〇日

- (5) 待期|| 求職の申込みをした日以後、失業の日数が七日に満たない間は保険金の支給をしない。(改正前と同じ。)
- (6) 給付制限|| 下記の場合は、それぞれの期間保険金の支給が制限される。任意退職|| 一ヶ月間 重責解雇|| 四日|| 五日|| 二ヶ月 紹介訓練拒否|| 一ヶ月 就職指導拒否|| 一ヶ月
- (7) 不正受給|| 支給を停止し、支給した保険金の返還命令、納付命令がでる。

- 技能習得手当
- 安定所の指示した公共職業訓練などを受けるとき支給される手当が、次のように改正された。受講手当|| 日額二八五円|| 三五〇円 通所手当|| 月額六、五〇〇円|| 八、五〇〇円 寄宿手当|| 月額六、八〇〇円 特定職種受給奨励金|| 月額二、〇〇〇円など。
- ◎短期雇用特例被保険者に対する給付
- 季節的に雇用される出稼者などのように短期の雇用に就くことを常態とする者で、特例一時金が支給される。
- (1) 受給資格|| 離職前一年間に、被保険者期間が六ヶ月以上あること。(各月の就労日数は十四日以上必要。)
- (2) 金額|| 五十日分。(ただし、認定から受給期限日まで五十日以上失業が見込めるもの。)
- (3) 訓練受講|| 職業訓練を受けるものは一時金を支給せず一般給付として延長給付を受けることができる。
- ◎日雇被保険者に対する給付... 省略



出稼ぎから帰ったら... 安定所への手続き

保険金は、今まで保険料を納めて来たからといって、また事業所を退職したからといって安定所にすれば、すべての人が無条件に給付を受けられるというものでは決してありません。いろいろな事情で事業所を退職し、再就職しなければならぬ立派な場において「働くことの出稼ぎの身体と働こうという意志があつて、熱心に職業を探している人」で、仕事がないときのみ保険金は支給されます。

保険の認定を受けに安定所に来るときは、次のことに注意してください。

来所日時

安定所に来る時間は、平日の午前中は予定された認定があるため、長時間お待ちいただくかなければならぬことがありますので、次の時間までにおいでください。

平日 午後一時
土曜日 午前九時 までに集合
持参するもの

①雇用(失業) 保険被保険者離職票
②雇用(失業) 保険被保険者証

- ③ 離職票に記載された住所と現住所が違ふときは、住民票の抄本など現住所を証明する書類。
 - ④ 写真一枚(免許証の写真くらいの大さき)
 - ⑤ 印鑑
 - ⑥ 筆記用具(黒か青のペン またはボールペン)
- 来所前の注意事項
- 安定所においてになる前に、離職票に記載されている次の事項を、確認してください。
- ① 記載されている賃金額と実際に支給を受けた賃金額に相違がないかどうか。
 - ② 就職した日(資格取得年月日) および、離職した日が実際と相違ないかどうか。
 - ③ 退職理由に誤りがないかどうか。
 - ④ 労働日数に誤りがないかどうか。
 - ⑤ 被保険者証と離職票の被保険者番号が同じであるかどうか。
 - ⑥ その他の欄に誤りがあるかどうか。(長岡公共職業安定所 榎尾分室)

税金の納め過ぎ

黙っていてはもどきません

出稼先の事業所で、源泉徴収により給料から税金をガッポリとられ、税金を納め過ぎになっているかたはいませんか。税金は、納め過ぎになっているからといって、みなさんが黙っているでは返してくれません。税金が納め過ぎになっているかたは帰郷後でもかまいませんので、出来るだけ早目に確定申告をして、納め過ぎの税金の還付を請求してください。

なお、確定申告は市役所税務課(二)

農業者の税金の計算

たとえば、家で田六〇アール、畑三〇アールを耕作し、妻と子供二人、高齢者一人の扶養者がある場合の例をあげてみます。

この場合所得計算例からわかると思いますが、控除可能額六六万七、五〇〇円までの給与所得(給料額は一一〇万五、〇〇〇円)の人は、所得税が一円もかかりません。税金をもし納めていれば、全額戻ってくるようになります。

<所得計算例>

控除額

基礎控除 232,500円 + 妻 232,500円 + 子供 440,000円 (220,000円 × 2名) + 高齢者 257,500円 = 1,162,500円 (実際にはこのほかに各種控除が加わる)

農業所得

田 70,000円 (10a 当り平均) × 6 (60a のため) = 420,000円
畑 25,000円 (") × 3 (30a ") = 75,000円
計 495,000円

農業所得と控除額

1,162,500円 (控除額) - 495,000円 (農業所得) = 667,500円 (控除可能額)

<計算基礎>

控除

基礎控除 = 232,500円 配偶者(妻) = 232,500円
子供 = 220,000円 高齢者 = 257,500円

農業所得

田 = 10a 当り平均 70,000円 (地域により 6~8 万円)
畑 = 10a 当り平均 25,000円 (" 2~3 万円)

給与額と所得

給与 500,000円 → 所得 62,500円
" 700,000円 → " 262,500円
" 900,000円 → " 462,500円
" 1,100,000円 → " 662,500円